

The Oldest Slovene Daily in Ohio
Best Advertising Medium

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
Oglasi v tem listu so uspešni

VOLUME XXIII.—LETO XXIII.

CLEVELAND, OHIO, SATURDAY, (SOBOTA) OCTOBER 26, 1940.

STEVILKA (NUMBER) 253

ČASOVNE OPAPKE

Za "Enakopravnost" piše GEORGE W. SANFORD

CILJI IN NALOGE DEMOKRACIJE

Velike demokratične države napredovale prav tako naglo kot kateri koli druga izmed narodov, da, celo mnogo hitreje, ne da bi pri tem pustile za seboj trpkost in sovraštvo. Rezultat tega je, da se veselo demokracije danes dragocene in resnične ter nevisljene narodne edinosti svobodnih mož, ki se proti demokraciji dobrega slabega, pa ji dajejo kljub teži svojo iskreno in prostovoljno lojalnost.

Naša naloga in dolžnost je, pospešiti tempo demokracije, da slednja tako dinamično razvijava kot so doktrine napredne. Kako je mogoče doseči to? Naša doktrina je, da obstoja država, da štiti svoje državljanje in jim služi, in svrha javne politike mora biti, enotnost človeškega duha. Mi zavedamo dolžnosti in pravice državljanja, pravico do sreče in življenja. Totalitarna doktrina pa ima vse pravice država, ki so usmerjene v to da državi služijo, in to tudi v slucaju, če prevzame vodstvo država zločinskih avanturističnih, ki so jih dosegli naši demokrati, so velike: Izjava neodvisnosti in The Bill of Rights; demokracija temelji na svobodi govora, misli in tiska, na tolaževanju, na enakosti pred zakonom in našo reprezentativno demokracijo.

C. Crowther, urednik revije "The Economist," je mnenja, da je naš čas, ko mora iti dalje. On je mnenja, da se državljanu demokracije ne zajamči samo političnih svoboščin, ampak tudi ekonomski minimum živčaja, obleke, hiše, avtomobila. Vsakemu posamezniku mora biti zagotovljeno, da bo uspeh v življenju zadovoljivo, starosti ali invalidnosti ter si ne more sam zadržati življenjske eksistence, in da bodo zajamčene te dobrine. V zadnjih letih starostni pokojnini, kompenzacija za poročno izgubo, odškodnino oziroma za nezaposelnost, starosti ali invalidnosti, so postale za vsakega človeka za minimum standarda življenja.

Če tudi državljanj morajo plačati svoj delež. Nikar ne bomo samo s podporo pridobili ljudi za demokracijo. Narod more jamčiti za minimum standarda življenja. Če tudi državljanj morajo plačati svoj delež. Nikar ne bomo samo s podporo pridobili ljudi za demokracijo. Narod more jamčiti za minimum standarda življenja.

FRANCOSKA OBALA JE ZOPET ZAVITA V PLAMENE

Dvoboj med nemškim in angleškim topništvo preko Kanala. — Obstreljevanje nemškega in angleškega konvoja. — Letalski napadi na London in na vzhodno Škotsko.

LONDON, 26. oktobra. — Mnogo milj francoske obale je zavutih nocoj v plamene, ko so angleški bombniki napadli nemške baze ob obali. Istočasno pa grme na obeh straneh Kanala angleški in nemški topovi, katerih grmenje je tako silno, da se zemlja trese. Akcija se je pričela večer popoldne, ko so angleški topovi otvorili svoj ogenj na neki nemški konvoj na Kanalu, nakar so nekaj časa pozneje pričeli nemški topovi obstreljevati neki angleški konvoj. Zgodaj davi je bil angleški konvoj še vedno pod ognjem nemških topov, dočim so angleški topovi razbijali po nemških baterijah na francoski strani Kanala. Nemška letala so vrгла približno trideset bomb na angleške ladje v konvoju, toda o kakšni škodi ni še poročil. Angleži naznanjajo, da je bilo bombardiranih 90 odstotkov naprav, v katerih izdelujejo Nemci sintetičen gasolin. Angleška letala so snoči najprej z veliko silo napadla London, potem pa so bombardirala vzhodno Škotsko, kjer se nahajajo važne angleške pomorske baze. V Londonu sta bila zadeta po nemških bombah dva zaklona proti zračnim napadom; nekaj ljudi je bilo ubitih in ranjenih.

Organizirano delavstvo obsoja Lewisa in zagotavlja Rooseveltu svojo lojalnost

Organizirano delavstvo se zgraža nad Lewisovim govorom ter ga označuje za izdajalca delavstva. — Organizacije hite zatrjevati predsedniku Rooseveltu svojo lojalnost in podporo.

AKRON, O. 25. oktobra. — Sherman H. Dalrymple, predsednik United Rubber Workers of America unije, je izjavil, zgražajoč se nad Lewisovim napadom na predsednika Roosevelta, da bo delavstvo njegove organizacije glasovalo 100 procentno za predsednika Roosevelta.

Izjava delavstva
"Mi bomo storili vse, kar je v naših močeh, da bo predsednik Roosevelt ponovno izvoljen," je izjavil predsednik te velike delavske organizacije. "Delavstvo naše organizacije je trdno uverjeno, da je predsednik Roosevelt edini kandidat, v čigar roke lahko izročimo usodo naše dežele tekom prihodnjih štirih let," je rekel.

Lewis — delavski izdajalec
Stanley Denlynger, glavni svetovalec omenjene organizacije, je izjavil snoči na javnem demokratskem shodu, da je "Lewis izdal milijone ameriških delavcev." — "Ameriško delavstvo mora ožigosati Lewisa kot ameriškega komunista št. 1 in kot vodilnega petega kolonarja Zedinjenih držav." Kongresnik Harter, demokrat, je izjavil, da je "Lewis" Willkiejeva kupčija najbolj nesvetvalianca," o kateri je še kdaj slišal. "S tem, kar je Lewis snoči storil, bo zaslužil to, kar bo storilo delavstvo z njim."

Čemo, da bo demokracija rastla. Ako država zajamči minimum pravic državljanom, imajo tudi državljanj minimum dolžnosti napram državi. To je postalo zlasti očividno v naših pripravah za obrambo, ko si vsak državljan prizadeva, da doprine svoj delež k stvari skupnosti. Zato je dolžnost državljanov, da se v dobi miru pripravijo za obrambo države v dobi nevarnosti. Cilji demokracije dvajsetega stoletja naj bodo: sekuriteta brez sužnosti, svoboda brez revščine in napredek brez nasilja.

Čemo, da bo demokracija rastla. Ako država zajamči minimum pravic državljanom, imajo tudi državljanj minimum dolžnosti napram državi. To je postalo zlasti očividno v naših pripravah za obrambo, ko si vsak državljan prizadeva, da doprine svoj delež k stvari skupnosti. Zato je dolžnost državljanov, da se v dobi miru pripravijo za obrambo države v dobi nevarnosti. Cilji demokracije dvajsetega stoletja naj bodo: sekuriteta brez sužnosti, svoboda brez revščine in napredek brez nasilja.

Petaiova vlada je baje sprejela Hitlerjeve pogoje

Hitler ustanavlja "panevropski" blok držav proti Veliki Britaniji, kateri hoče vsiliti svoj mir.

VICHY, 25. oktobra. — Poročila se, da je Petaiova vlada sprejela Hitlerjeve pogoje za končni mir med Nemčijo in Francijo ter pristala na to, da se Francija priključi "panevropskemu bloku" držav, katerega hočeta ustanoviti Nemčija in Italija, da prisilita Veliko Britanijo do sklenitve miru. Nemčija baje zahteva od Francije, da slednja deli kontrolo nad svojimi važnimi afriškimi posesti z Nemčijo, Italijo in Španijo. Zda se pričakuje, da bo osišče pričelo z močnim diplomatičnim blitzkriegom, da prisili Veliko Britanijo h končanju vojne.

Hitler baje zahteva skupno francosko - italijansko kontrolo Tunizije ter razdelitev kontrole francoskega Maroka med Francijo, Nemčijo in Španijo. Nemci pravijo, da bo nova Evropa stala združena proti Veliki Britaniji, ki jo smatra za svojo sovražnico.

Maškeradna veselica

Nocoj priredi Waterloo Grove, Woodmen Circle, št. 110 maškeradno veselico v Slovanskem detilavskem domu na Waterloo Rd. Oddana bodo darila za maske. Vabi se članice in njih prijateljice. Vstopnina samo 25c.

V bolnišnici

Mr. Anton Svetina, 14607 Thames Ave. se nahaja v University bolnišnici v zelo nevarnem stanju.

Doma iz bolnice

Mrs. Mary Rusjan, 1301 Benwood Ave. se nahaja sedaj doma, kamor je bila pripeljana iz St. Lukes bolnišnice. Prijatelji jo lahko sedaj obiščejo doma. Zahvaljuje se vsem za obiske, cvetlice in darila. Želimo ji skorajšnje okrevanje.

Vabilo

Fred Zupančič in Stefanija Nagel vabita vse, da pridejo nocoj na kokušo večerjo, ki jo bodo servirali v St. Clair Beer Garden na 23126 St. Clair Ave. Postregli vam bodo tudi z dobrim pivom in vinom.

"FROM MANY LANDS"

V uradu "Enakopravnosti" dobite sedaj najnovejšo knjigo odličnega ameriškega pisatelja in našega rojaka Mr. Louis A. dem delu prikazuje pisatelj ameriški javnosti resničen obraz priateljstva, njegove kreposti in slabosti in njegove stečevine pri ustvarjanju pestrega življenja te velike dežele. Ta knjiga ne sme manjkati v nobenem domu naših rojakov, iz katerih se je izšel njen pisatelj. Nabavite si jo takoj! Knjiga, ki jo krasi tudi nekaj lepih in značilnih slik, stane \$3.50. — Sezite po nji!

Willard, Wis. — Tu so se poročili Anton Kokal in Miss Mary Valovšek.

Morilee Clough je bil obsojen v dosmrtni zapor

Obsodbo je razgasil pravoreku porote sodnik Frank J. Lausche, ki je čestitil poroti na njenem pravoreku.

James Clough je bil snoči obsojen v dosmrtno ječo, ker je v napadu ljubosumnosti ubil 36 let starega Benjamina D. Bakerja, operatorja Bingo iger, katerega je dolžil, da mu je odtujil njegovo "common-law" ženo, 28-letno Jewel Boston.

Obravnava se je vršila pred sodnikom Frankom J. Lauschetom. Porota, sestojeca iz devetih žensk in treh moških, se je zedinila glede pravoreka ob osmih zvečer, po tri in polurnem posvetovanju.

Sodnik Lausche je po pravoreku porote vprašal 43 let starega Clougha, če ima kaj pripomniti, preden izreče obsodbo, je Clough odmajal z glavo, da ne, nakar ga je sodnik obsodil v dosmrtno ječo ali "dotlej, dokler vas morda governer pomilosti in osvobodi."

Obtožnica je spoznala porota za krivega umora po drugem redu, dasi je sodnik Lausche obvestil poroto, da ga lahko spozna tudi za krivega uboja, v katerem slučaju bi bil obtoženec deležen mnogo bolj mile kazni.

Sodnik Lausche je čestitil poroti na njenem pravoreku, ki je tako razsodila, dasi je bilo v njeni moči, spoznati ga za krivega umora po prvem redu, nakar bi moral obsojenec umreti na električnem stolu.

Kultura

SLAVČKI

Pevske vaje Slavčkov se vrše sedaj vsako nedeljo dopoldne. Sprejema se nove pevce v starosti od 8. do 16. let. Vsi, ki imate še vstopnice od zadnje prireditve, ste prošeni, da jih vrnete v nedeljo pri vajah ali denar za prodane, da se zaključijo račune. — Tajnica.

VAŽNO!

Najnovejšo Louis Adamičovo knjigo "From Many Lands" dobite v našem uradu in pri naših zastopnikih: John Renko, 955 East 76th St., John Peterka, 1121 East 68th St. in John Steblay 1143 E. 169th St. Lahko jih pokličete po telefonu EN. 0653 ali KE 4680-W. ter Vam prinesejo knjigo na dom. Mrs. Somrak bo pa obiskala vse naše naročnike in simpatičarje in jim ponudila knjigo v nakup. Poslužite se te prilike in si nabavite to pomembno knjigo!

Vile rojenice

Pri družini Mr. in Mrs. Viktor Marolt, 14515 Thames Ave. se je oglasila teta štoklja ter pustila zalo hčerko. Mati in dete se nahajata v Mt. Sinai bolnišnici.

Izglubljene note

Frank Yankovich, znani godbenik, je večeraj izgubil svoje note med East 160th in E. 172nd St. Pošten najditelj je prošel, da jih vrne, za kar dobi nagrado, na 692 East 160th St.

Lewis je indorsiral republikanca Willkie-a

Če ne bo Willkie izvoljen, bo to pomenilo, da je dalo delavstvo Lewisu nezaupnico in Lewis bo resigniral kot predsednik CIO organizacije. — Lewis je za Willkieja zato, ker je slednji obljubil, da bo storil za delavstvo vse več kot je storil predsednik Roosevelt.

WASHINGTON, 25. oktobra. — John L. Lewis, predsednik C. I. O. organizacije, je imel nocoj po radiu govor, v katerem je pozival delavstvo, naj glasuje za Willkieja za predsednika Zedinjenih držav.

Lewis je dramatično izjavil, da bo resigniral od vodstva CIO organizacije v slučaju, če bo predsednik Roosevelt ponovno izvoljen.

Iz celotnega Lewisovega govora je bilo razvidno, da je govorilo iz njega užaljeno samoljubje, kajti znano je, da se je ta mož, ki hrepeni po oblasti in moči, bavil že z idejami o možnostih, da bo sam predsednik Zedinjenih držav. Izjavil je, da je proti ponovni izvolitvi predsednika Roosevelta zato, ker hoče predsednik postati diktator in zavesti Ameriko v vojno, za Willkieja pa je zato, ker je slednji "obljubil", da bo sto procentno za delavstvo, ker bo vse, kar je bilo pod sedanjo administracijo doseženo, še izboljšal, itd. itd. Vse to je Willkie — obljubil, torej ne more biti dvoma, da bo svoje obljube tudi držal, saj je znano, da politiki vedno drže svoje obljube, ki jih dajejo pred volitvami, ko love ljudske glasove.

Zakaj mora delavstvo glasovati za Willkieja?

Lewis je dejal, da mora delavstvo glasovati za Willkieja iz sledečih razlogov: On je galanten Amerikanec ter je odprl svoje srce ameriškim ljudstvom. On ni aristokrat. On ima izkušnje v administraciji. Willkie je obljubil, da bo dal vsem brezposelnim delo, in da bo odpravil siromaštvo. On je obljubil, da bo zvišal narodne dohodke ter povišal delavske plače in dohodke brezposelnih. On je obljubil, da bo vzdržal vse socialne in delavske dobrine, ki so bile doslej dosežene. (Kdo je na čelu administracije, pod katero se je dosseglo in uresničilo starostno in brezposelno zavarovanje, socialna varnost, delavsko kolektivno pogajanje, itd. itd., tega Lewis ni omenil).

Nov grob

Včeraj je preminil v Lakeside bolnišnici Nick Benich, stanojčec na 1108 East 76th St. — Star je bil 49 let in rojen v selu Grganica Dugaresa na Hrvaškem. Delal je v American Steel and Wire. Tukaj zapušča zalujočo soprogo Catherino in hčer Catherino, poroč. Benich ki živi v Windsor, Canada, v stari domovini pa zapušča dve sestri in dva brata. Bil je član družtev sv. Josipa, št. 99 HBZ Pogreb se bo vršil v ponedeljek iz A. Grdina in sinovi pogrebnega zavoda 1053 E. 62nd St. ob 8:30 uri zjutraj ter v cerkev sv. Pavla in potem na pokopališče. Bodi mu ohranjen blag spomin, preostalim naše sožalje!

Smrtna kosa

Po dolgi bolezni je preminil na svojem domu na 715 East 152nd St. John Lekan, star 70 let. Tukaj zapušča soprogo Rose, rojeno Yunic, doma iz Šmarjete pri Toplicah na Dolenjskem, sina Johna, bratrance Johna Lekana na E. 77 St. in več sorodnikov. Doma je bil iz Starega trga pri Vel. Laščah, kjer zapušča brata Antona in več sorodnikov. Tukaj je bil 35 let. Pogreb se vrši iz Jos. Zele in sinovi pogrebnega zavoda na 458 E. 152nd St. v ponedeljek zjutraj ob 8:15 v cerkev Marije Vnebovzetje ob 9:00 uri ter na Calvary pokopališče. Bodi mu ohranjen blag spomin, preostalim naše sožalje!

Igra in ples

Jutri priredi društvo IWO, št. 4253 igro in zvečer ples. Igra Jankovičeva godba. Vstopnina za popoldansko predstavo 30c, zvečer za ples 20c.

TRTI V NEDELJO: Proslava desetletnice dram. društva "Naša zvezda" z dramo "POROČNA NOČ." - Ob treh popoldne v Slov. dr. domu na Recher Ave. Slov. narodnem domu na St. Clair Ave.: Proslava tridesetletnice društva "Napredne Slovenke" z igrama "DOMIŠLJAVKA" in "SNUBAČI" ter z druginim sporedom. - Pričetek ob 3:30 popoldne.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

» ENAKOPRAVNOST «

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto\$5.50
 za 6 mesecev\$3.00; za 3 mesece\$1.50
 Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexici, za celo leto\$6.00
 za 6 mesecev\$3.25; za 3 mesece\$1.60
 Za Zedinjene države, za celo leto\$4.50
 za 6 mesecev\$2.50; za 3 mesece\$1.25
 Za Evropo, Južne Amerike in druge inozemske države:
 Za celo leto\$8.00; za 6 mesecev\$4.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

OB TEDNU...

Madridski časopis Arriba je priobčil ta teden uvodnik, v katerem je rečeno, naj se že enkrat konča s staro kravo, da so Španci latinski narod.

Po nezaslišanem proslavljanju Heinricha Himmlerja, glavarja nemškega Gestapa in vse ostale nemške policije, ki se mudi sedaj v Madridu, pravi časopis, da ima ljudstvo goratih okrajev baskiške province in Asturije kakor tudi prebivalstvo Kastilije, na sebi neizbrisen pečat svojega visigotskega poretka. (Visigoti so tvorili zapadno vejo Gotov in so bili starodavno tevtonsko ljudstvo.)

Kmalu bomo čuli, da so se tudi nemški zavezniki v ponci proglasili za čistokrvne Arijce in Germane...

Mi že tri leta naglašamo, da pošteni časnikarji argumentirajo z načeli, ne z osebnostmi. K osebnostim se navadno zatekajo ljudstvo zavajajoči demagogi, ki glede načel ne morejo argumentirati, ker jih nimajo. Če bi imeli ti časnikarji, ki se izdajajo za katoliške, res kaj latoliških in krščansko-socialnih načel, ne bi na primer in eni in isti strani priobčali "Poziva k molitvi," tik v drugi koloni pa poziv k posetu predstave nagih plesalk, ki belijo svoje monologe z ovirki kosmatih dovtipov. Če bi imeli ti "katoliški" časnikarji v sebi res kaj krščanskega in resnicoljubnega duha, ne bi lagali, da imajo direktne stike z japonskim poslanstvom in ne bi dopustili, da jih drug, res katoliški list (Amerikanski Slovenec), vprašuje, naj vendar povedo javnosti, kakšne sorte je prav za prav njihovo katoličanstvo.

Ti ljudje, ki imajo na sebi vseh sedem naglavnih grehov, izzivajo, natolcujejo in zmerjajo svoje nasprotnike z vsemi mogočimi priimki, očitajo jim vse mogoče in nemogoče grehe, dočim si pred svojim lastnim smrdom tišče nos in oči, če pa se jim potem vrne šilo za ognjilo, pa zatulijo: Glejte jih, lopove, kakšnih izrazov se poslužujejo! — Chamberlain je argumentiral s Hitlerjem kot gentleman z gentlemanom, pa vsi vemo, kam so ti argumenti privedli Anglijo. Churchill pa bolje ve, kako je treba argumentirati s takšne sorte gentlemani kot je Hitler, zato argumentira z njim z argumenti, ki jih Hitler razume — z bombami! In to bolj zaleže. Torej nikar jokati kot zapeljana nedolžnost! Kdor se poslužuje gorjače, naj nikar ne pričakuje, da se mu bo vračalo z orokavičeno roko. Živimo v časih, ko je treba batine parirati s koli, kar bomo mi delali toliko časa, dokler ne bodo tudi v nasprotnem taboru potegnili črte med dostojnostjo in zlobno nesramnostjo. Če pa ne vedo, kje je med tema dvema meja, jim ni pomagati.

Grehi, ki jih naši sosedje očitajo nam, so sila majčke in neznamni v primeri z grehi, ki jim težijo lastno grbo. Greh, neodpusten greh, je, zavajati in zavesti narod, da je izgubil stotisoče svojih težko prisluzenih in pristradanih prihrankov, da ne omenjamo drugih, intimnejših grehov, ki niso za tisk in za nepoklicano uho. Ker nas naš katoliški in pravični gospod sosed tako ošabno izziva, pa bomo se enkrat pogreli stvar, o kateri bi bilo bolje, če bi bila pokopana in pozabljena — vsaj za gospoda soseda bi bilo bolje. Te dni bomo ponatisnili nekoliko odstavkov "literarne" propagande izza onih srčnih in nikoli več se vrnivših časov, ko je bil naš krepostni katoliški gospod sosed še propagandni minister zafurane banke, o kateri je trdil, da je najvarnejša na svetu. Upamo, da bomo s tem ustregli našim in — tudi njegovim — čitateljem, kajti tisto bankarsko leposlovje ima danes še vse lepši in pomembnejši prizvok.

Če bi bil Hitler drugačne sorte mož, bi se bil z Angleži lahko brez bomb pogovoril. Če bi bili naši nasprotniki pravičniki in gentlemani, bi ne bilo v naših člankih nobene robate, bi ne bilo med nami nobene potrebe po pikrih Zgagah, Telebanih in "Pasjih kolonah." Ker pa naši nasprotniki niso niti pravičniki niti gentlemani, bo potreba po vsem tem ostala vse dotlej, dokler ne obude grevenge in se potrka po prsi, rekoč: "Res, dobro si, priseljeno ljudstvo slovensko, da nas po vsem tem, kar smo ti hudega prizadeli, še nisi iztiralo iz svoje srede in da nas v svojem usmiljenju še vedno rediš, kljub temu, da smo te do golega slekli!"

UREDNIKOVA POŠTA

Zadrudna zabava

Že večkrat sem pisal o razvoju naše Collinwoodske zadrudne in o razvoju in pomenu zadrud v splošnem, danes bom pa opozoril naše občinstvo na zelo zanimivo zabavo in okusno, ter o bilno večerjo, ki se bo vršila danes zvečer v Slovenskem domu na Holmes Ave.

Pričetek večerje bo ob 7:30. Po večerji bo na ples in splošna vesela zabava. Igral bo Malovsichy orkester. Vstopnina je za vse skupaj samo 50c.

Vsi tisti, ki ste že bili kedaj na zadrudnih prireditvah, se prav dobro spominjate, kako ste bili izvrstno postreženi za prav nizko vstopnino.

Iz tehkušenj že skoro vsako do ve, da jo ni boljše postrežbe kot je pri Zadrudnih prireditvah. Je škoda zglubljati nadaljne besede, samo pridite pa boste veseli z drugimi vred.

Drugi dan, v nedeljo popoldne pa gremo vsi k Naprednim Slovanem, št. 137 SNPJ na njih proslavo 30-letnice obstoja, v S. N. Dom na St. Clair Ave.

Na svidenje nočoj v Slovenskem Domu na Holmes Ave na zabavi Zadrudne in jutri popoldne ob 3 uri pa v Slovenski narodni dom na proslavi 30-letnice naših Naprednih Slovanov.

S pozdravom
 Anton Jankovich,
 član Zadrudne in S. N. P. J.

Dramsko društvo Naša Zvezda

Ob desetletnici obstoja našega dramskega zbora Naša Zvezda, želim malo poročati cenjenemu občinstvu o delovanju te kulturne ustanove.

Opisal bom na kratko stvari, ki v resnici zasluži priznanje.

Pred desetimi leti se je zbrala mala skupina delavcev in delavk, kateri so si zaželeli znanja in kulture v euclidski naselbin in so pridno pričeli znašati skupaj stvari, ki so potrebne pri dramskem društvu.

Imeli smo veliko boriev in preprirov ter nezadovoljstva, pa smo vseeno pridno prirejali vsakovrstne igrice in zabave kakor tudi piknike, katerih eden bo ostal v nepozabnem spominu vsem posestnikom in tudi Michiganskim rojakom. Na tem pikniku se je namreč spustil v zrak balon z napisom, "da se naj sporoči dramskemu društvu Naša Zvezda, ako bi ga kateri naših rojakov videl," in res je prišlo iz Michigana sporočilo, da so ta balon videli in tako smo se mi nad tem veselili.

Imeli smo vsakovrstne selitve, iz enega kraja v drugega, toda po desetih letih smo dobili končno kotiček v Slovenskem društvenem domu, da se nam zdi kot trudnemu popotniku ko dobi prostorček, da se spočije.

Iskreno se moram zahvaliti najvztrajnejšim članom, ki so zdržali vseh deset let in sicer Louis Mohar, John Korošec in Gusti Zupančič.

Veliko je bilo seve tudi drugih požrtvovalnih delavcev in igrancev, katerim se istotako za njih sodelovanje in trud prisrčno zahvaljujem.

Ob nastopu "enačstnega leta" smo si zbrali igro, ki je ne bo ste tako lahko pozabili.

Draži rojaki ako želite, da se bo s kulturnim delom še nadaljevalo, je potrebno, da posecate naše prireditve in nam s tem pripomorete in nas opogumite za nadaljno udejstvovanje na kulturnem in dramskem polju, kajti če je dvorana prazna ali slabo zasedena, zglubijo igralci vse veselje in korajžo do nadaljnega dela.

Jutri pridite v velikem številu v Slovenski društveni dom na Recher Ave., da vidite krasno igro "Poročna noč" in se z igralci vred razveselite in pozabavate.

Nastopili bodo tudi pevski zbor Slovan, kvartet Adrije in pa Vadalovi bratje, tarej bo petja in veselja in vžitka dovolj. Po končani predstavi se pa vrši ples, za katerega igrajo tudi Vadalovi fantje.

Zahvaljujem se tudi vsem dosedanjim posestnikom in trgovcem, ki so nas podpirali vsa leta, vsem članom, igralcem in delavcem za vso pomoč.

Hvala tudi vsem društvom in listu Enakopravnost za izkazano naklonjenost. Prezreti ne smem našega največjega dobrotnika Johna Drenika. Iskrena hvala mu za vse kar je za nas radevolje žrtvoval in zahvala vsem za vso pomoč in kooperacijo, imejte zavest, da niste podpirali posameznika pač pa skupino, ki je vedno bila za napredek in splošno izobrazbo.

Na svidenje v nedeljo 27. oktobra v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.

Z narodnim pozdravom
 Za dramsko dr. Naša zvezda,
 Joseph Medveček,
 predsednik

IZ STARE DOMOVINE

Smrt zaradi pasje stekline

Pred dvema mesecema je stekel pes v Skorbi pri Ptuj ugriznil v lice 5-letno Marijo Požunovo, ki je spala na domačem vrtu. Zaradi krika hčerke je prihitela njena mati, katero je pes tudi napadel in jo ugriznil v nogo. Stekleka psa so vaščani ubili, obe ranjeni pa so nemudno poslani v mariborsko bolnišnico. Medtem ko se je mati kmalu vrnila zdrava domov, je njena hčerka po hudem trpljenju v bolnišnici umrla.

Huda železniška nesreča

Nedavno zvečer se je pripetila na Vodovodni cesti v Ljubljani huda nesreča. Posestnik Franc Dovč iz Savelj, star 60 let, se je z zapravljkovom po Vodovodni cesti peljal proti domu. V trenutku, ko je vozil čez tračnice, se je pripeljal kamnič. Stroj je zagrabil konja in ga zmečkal, voz pa je tresčil v občestni jarek. Dovč je obležal na cesti s prebito lobanjo. Poklicani reševalci so ga prepeljali v ljubljansko bolnišnico, kjer so ugotovili, da ima tudi hude notranje poškodbe.

Kazen za krut zločin

Senat okrožnega sodišča v Celju je te dni obravnaval primer človeške podivjanosti. V Veterniku pri Koždem je 15. avgusta pred Strnadovo hišo podivjani 30-letni Moškon Janez do smrti pretepel s palico neznanu gluhomemo ciganko, ki je zaradi smrtnih poškodb umrla. Pred sodiščem se je Moškon zagovarjal s pijanostjo. Senat je po kratki razpravi izrekel sodbo: Moškon Janez je kriv in se obsoja na štiri leta robije in na izgubo častnih državljanjskih pravic za dobo dveh let.

Novo hišo ji je zažgal

V Leskovcu pri Pragerskem je zgorela še ne čisto dograjen hiša posestnice Marije Šoršakove. Orožniki so osušili njene soseda, da je podtaknil požar, in ga aretirali. Šoršakova se z njim ni razumela in je imela z njim nevspečnosti. Ome-

njeni sosed je sam že trikrat pogorel. Poleg tega pa so pogoreli že trije posestniki, pri katerih je hranil svoje seno, katero je imel zavarovano. Nikoli pa se mu ni dalo nič dokazati. Zdaj so ga vtaknili v zapor, da se preiskava nemoteno izvede.

Pod vlak je skočil

Nedavno so med Mednom in St. Vidom našli močno razmesarjeno moško truplo. Neznavec je imel zmečkano glavo in noge odrezane nad kolonom. Pa tudi po vsem ostalem telesu je bil hudo razmesarjen. Orožniki iz St. Vida so zadevo preiskali in dognali, da gre za samomor. Truplo je ležalo tako, da je bilo že na prvi pogled jasno, da je neznanec legel počez čez tir in tako leže pričakal brzega vlata. Kmalu so spoznali v obupancu brivskega mojstra Adolfa Zupančičeva iz Ljubljane. Nesrečni Adolf Zupančič je šel 32 let in je vodil v Ljubljani samostojno brivnico. Zadnje čase je bil videti močno zagrenjen, najbrže zaradi hudih gmotnih razmer, ki so ga naposled tudi dovedle v prostovoljno smrt. Rajniki je bil priljubljen mož.

Turčija bo v slučaju potrebe zasedla del Bolgarije

V Rumuniji vlada veliko nezadovoljstvo nad Nemci in nad domačim režimom.

SOFIJA, Bolgarija, 24. oktobra. — Diplomatski krogi nanašajo, da se je Turčija odločila, zavezati nemudoma potrebne protiodredbe, če bi Bolgarija kršila svojo nevtralnost ter dovolila nemškim četam pod kakršnokoli pretvezo v deželo. V takem slučaju bi Turčija nemudoma okupirala južno Bolgarijo, da si ustanovi obrambno črto v gorovju vzhodne Rumelije.

Turčija je danes prepričana, da ji ni pričakovati pomoči od strani Rusije v slučaju, če se zaplete v vojno.

ISTANBUL, 24. oktobra. — Rumunji, ki prihajajo v Turčijo iz Rumunije, pripovedujejo o rastočem nezadovoljstvu Rumuncev nad nemškimi zavojevanci. Dvajset odstotkov Rumuncev trpko nasprotuje sedanjemu rumunskemu režimu, češ, da kaže preveč uslužnosti napram diktatorjem in preveč sovraštva napram Angliji.

V primeri z lanskim letom so se zvišale cene raznim potrebščinam v sledečem razmerju:

Najemnina 80 procentov, zelenjava 200 odstotkov, sveži fižol 400 odstotkov, čebula 300 odstotkov, špinača 200 odstotkov, črn kruh 120 odstotkov in bel kruh 180 odstotkov. V Rumuniji se je pričelo znatno opažati že tudi pomanjkanje živine.

V Rumuniji vlada trdno prepričanje, da so države osišča zapisane pogin, zato vlada velika skrb glede bodočnosti Rumunije v oči gled dejstvu, da je sedanji režim vkrčal Rumunijo na ladjo, o kateri je gotovo, da se bo pogreznila na dno.

Socialistična stranka v letošnji kampanji

Obstoječa socialistična stranka v Zed. državah je bila formirana leta 1899, ko se je grupa, katera se je odcepila od Socialist Labor stranke, spojila s socialno-demokratično stranko, koje vodila duhova sta bila Eugene V. Debs in Victor L. Berger. V predsedniških volitvah, katere so se vršile leta 1900, je socialistična stranka dobila skoro 100,000 glasov za

ŠKRAT



IZRISANO SE JE IZTISNIL (Zgodba za vesele ljudi)

Poldrug teden je vzel sosednjemu revolver - žurnalisti, da je prišel od sape ter priobčil odgovor na članek v Enakopravnosti, kateri odgovor pa ni prišel, temveč je po bergljah prikrljeval iz tiskarne, kjer se tiska svetovni list. Ampak zakasnitev je umljiva, če se

Debsa, ter je potem leto za leto napredovala do 1920, ko je Debs dobil skoro milijon glasov.

Leta 1919, po boljševiški revoluciji v Rusiji, se je znaten del stranke radi spora, ki je nastal radi vprašanja, ali naj se stranka priklopi Tretji internacionali, odcepil in organiziral komunistično stranko. Ko je nastopila depresija, si je soc. stranka zopet precej opomogla, ampak leta 1936 se je v njenih vrstah zopet pojavil razkol in stranka je zopet utrpela velike izgube. Takozvana stara garda v New Yorku je zapustila stranko ter organizirala Socialno demokratsko federacijo. Poleg tega je stranka trpela radi splošne podpore delavstva za New Deal.

V letošnjih volitvah zahteva socialistična stranka takojšnjo socializacijo velikih sekcij temeljnih industrij, ter vodi opozicijo proti diktaturi, vojni in pripravam za vojno. V ostalem socialistični program vključuje obrambo in razširjenje takih new-dealskih reform kot so socialna zaščita, legalizirano kolektivno pogajanje, pomoč za farmerje in civilne svobodščince za manjšine. V tej kampanji je bil formiran neodvisen odbor za Thomasa in Kreugerja, sestoječe iz oseb drugih strank in političnih prepričan, ki so se izrekli za socialistično kandidata in platformo.

Norman Thomas, socialistični kandidat za predsednika, je vodja stranke od leta 1928 naprej. Thomas je član stranke iz leta 1917 in je bil svoj čas protestantski pastor. Vodil je opozicijo proti vstopu Ameriko v zadnji svetovni vojni, in nastopal je pogosto in učinkovito v prilog svobode govora in civilnih svobodščin. Maynard Krueger, socialistični kandidat za podpredsednika, je bil rojen v Missouri in je zrastel na farmi; sedaj je profesor ekonomije na Chicaski univerzi ter je bil zlasti aktiven pri organiziranju učiteljske unije.

Socialistični tiket letos po nekaterih državah ne bo na glasovnici, ker ni dobila dovolj veljavnih podpisov za tozadevne peticije, oziroma vsaj tako trdijo oblasti, ki odločajo o tem vprašanju. Navzlic temu pa vsakdo lahko voli za socialistične in druge kandidate manjšinskih strank, s tem, da njih imena vpiše na glasovnico.

Joliet, Ill. — Od šestorice parjev, je bil ubit John Težak, lastnik gostilne White House. Star je bil 41 let. Reparji so zvečer vdrli v njegovo gostilno in mu vzeli \$600 gotovine. Ker se ni hotel pokoriti njih ukazu, ga je eden ustrelil v glavo.

upošteva ugotovitev urednika A. D. "da smo šli povprašat na več krajev, kdo je Sulzberger, kajti če namreč mi kaj zapisemo, je tako, pa nič drugače..." Torej bo le res, da ima svetovni list zveze z japonskim poslanstvom, ki mu pošilja svoja poročila o vojni na Daljnem vzhodu, zato je dotični članek, ki nam ga je poslala japonska trgovska zbornica v New Yorku, najbrže prevedla iz Ameriške Domovine.

Urednik A. D. bi moral vedeti, da ima vsak jezik svoje posebne lastnosti izražanja in svoj posebni žargon, ki postane, če se ga dobesedno prevede, brez smisla. Mi Slovenci nikoli ne pravimo, če govorimo o politiki in njegovem pomočniku, da je ta pomočnik njegov "poročnik", kakor pravijo Angleži, ker nam je iz tresa v tem primeru tuj in nesmiseln, temveč pravimo: "njegov "oproda", njegov "prijesak", "pajdaš" itd. To se vsa načitan človek. Če bi bil zapisali "Korošček poročnik," bi to, prvič ne imelo onega smisla, katerega mu je dal original, in drugič, bi nas poštenjak pri A. D. nahrenil "Mar je Korošček kak general, da ima svoje poročnike!" O, saj se poznamo!

Poslej naj vsak, ki prevaža in tujih jezikov, prevaja tako kakor je v originalu, neglede na to, če nima repa na glave. Nemškega stavka "Er hatte sich ausgedzeichnet ausgedruect," se na primer ne sme prevesti "On se je izvrstno izrazil," ker to bi bil falsifikat originala, temveč se ga mora prevesti dobesedno, kakor je v originalu: "On se je izrisano iztisnil." Zato se mora prevajati tako, kakor je prevedel pismok pri A. D. nemškega Mayeveo povest o "Skiperarjih," kjer vprašuje May svojega nalobnariša: "Ali so puške naložene?" (Sind die Gewehre geladen?)" Ampak dovolj o tem, da rednik A. D. vsega tega itak ne bo zapopadel, razumni ljudje, ki bodo že vedeli, kako in kaj.

Torej, prepustimo sodbo njim, P. S. — Glede Toneta Grđina, za katerega se je urednik A. D. v hipnem impulzu bratovsko obzneli zdej tako korenjasko pogledni, dasi ga je že ponovno krcal po obeh plateh, pa sam ni toliko: Ali je Grđina mladosten in potrebuje "jeroba", ki se mu sam ne oglasi, saj je polnoleten, mož in nepismen tudi ni?

Tudi jaz sem bil večerjavec dan bizi z iskanjem Tajmskega poročevalca Sulzbergerja, s katerim se mi je končno posrečilo dobiti vajeles zvezo. In kaj sem zvedel? Da je res zid in v zlatu, ti z gospodarjem Tajmskega, isto se njegovih poročil ne more smatrati za resna. O celi zadevi bi se bil kaj več z njim pogovoril, ampak me je ves čas motil japonski poslanik (s katerim se telefon, hotoč vedeti, če bi dalo nabrati v Clevelandu kaj prostovoljcev za Japonce. Zato nisem mogel dobiti časovno oddaja Sulzbergerja ničesar drugega, kakor njegovo spodaj objavljeno točno pojasnilo, ki bo, tukaj je:

טענה נגד ארנב טייפ

Sheboygan, Wis. — V bolnišnici sv. Elizabete v Appletonu je nedavno umrl rojak John P. Rozman, v starosti 57 let, Poročnik je zadnja leta živl v svojo družino v Granville, Wis. V Ameriko je prišel pred 31. leti. Zaposča ženo, šest let nov, dve hčeri in sestro.

ZANE GREY:

9

ŽELEZNA CESTA

ROMAN

Slingerland je vstal in je zlezel na konja. "Oh, nekaj mi je prišlo na um. Spravimo dekle v tvojo koč. Ni daleč od tod. V tvoji koči bi nam bila predolga pot. In ti bo treba vašega zdravnika, ga lahko pokličemo."

"A Sjuzi?"

"Nu, pri meni je najbolj varno. Jaz živim z Indijanci v prijetnosti."

"Prav! A vendar jahajte za njimi in javite Dillonu, da smo tu. Dekle — in da ostanemo v vaši koči."

Slingerland je zdriral za oblakom prahu, ki se je valil po cesti.

"Vzemi ovratno ruto in umij si roke, da jih ne bo videla krvavih, ko se predrami."

Cowboy se je lotil te naloge malce neokretno, toda z neizmerno nežnostjo: "Ubogo dete! Stavil bi, da je zdaj čisto sama na svetu."

Neale je napolnil svojo ovratno ruto z vodo ter je omočil dekletu čelo. In zdajci je odprla oči. Bile so velike, vijoličasto sinje, rahlo zastrte, kakor s kožico pokrite — ko da je spanec še ni povsem minil. Slepo so se zastrmele tja v en dan, otrple v negibni grozi. Njeni prsi so se dvigale in padale v ostrih dih-ljajih; roke so ji tipaje blodile sem ter tja, kakor da iščejo opore. In zdajci je sedla. Ni se zdelo, da bi bila oslabela; njene kretnje so bile burne; prestrašene oči so zmedeno blodile okrog, ne da bi se mogle ustaviti na neki opredeljeni točki.

"Na varnem ste!" je glasno zaklical Neale. "Indijanci so odšli! Midva sva belca!"

Bilo je, kakor da se ji zamrkli razum budi ob zvoku tega ostrega glasu. Zastrmela se je vanj. Drget ji je izpreletel obličje. — Njene ustnice so se razklenile in njena roka, drhteča kakor listič v vetru, je zakrila usta in se je skrčila na njih. Z drugo roko je trepetaje vzmahnila, kakor da

hoče pregnati grozen privid. Neale je z vso močjo uklepal njen pogled.

"Belec sem!" je ponovil z napetimi ustnicami. "Rešeni ste! Indijanci so odšli!"

Razumela ga je. Pojmila je zmisel njegovih besed. Nato je s tihim izmučenim, rezkim vzri- kom krčevito zatisnila oči in sle- po udarila z obema rokama o- kolj sebe. Groza se je vračala — groza in strah. Strah je bil goto- vo močnejši, zakaj z jeklenim prijemom, ki ga ne bi bil mogel razkleniti, ne da bi ji bil polomil kosti, je zgrabila Neala za ko- molec.

Prav tisti mah je pridrevil Slingerland nazaj.

"Ali je spet pri zavesti?" Ra- dovedno je vrgel oči na devojko, ki se je oklepala Neala.

"Da, za trenutek."

"Oh, to je dobro . . . Dohitel sem Dillonu in sem mu javil. — Vražje vesel je bil, da smo ga našli. Svoje vojnike je temeljito

oklel in ozmerjal. Pravi, da bo opravičil vašo odsotnost in da lahko pošljemo v tabor po vse, česar bi potrebovali."

"Nu, tedaj na pot!" je rekel Neale. Poizkusil se je osvoboditi dekličinega prijema, pa je moral odnehati. Vzel jo je v naročje in je vstal. King mu je pomagal, da je zlezel s svojim bremenom na konja. Neale si ni mogel misliti, da bi kedaj pozabil ta kraj, a vendar se je še enkrat z dolgim pogledom ozrl na razbojišče, da bi si ga neizbrisno vtisnil v spomin. Zogleneli vozovi, grobovi, skale, s katerih so rdečebožji metali naga, izmrcvarjena trupa, trojica kuštravih drevov v gostem šopu in skalni pomol s temno odprtino ob znožju, vse to je objel njegov pogled. Nato je obrnil konja in je krenil po Slingerlandovi sledi.

«Dalje sledi»

OGLAŠAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"

NAZNANILO SELITVE

SKOK'S BEAUTY SHOP

naznanja selitve iz 6420 St. Clair Ave. na 6917 St. Clair Ave.

Vse delo v našem lepoticnem podjetju je izvršeno po ekspertih v vsem, kar se tiče lepoticne kulture. Upamo, da bomo tudi vam lahko s čim postregli v bližnji bodočnosti.

SKOK'S BEAUTY SHOP

6917 ST. CLAIR AVE. Telefon Henderson 6830

MOŠT SODI

Se priporočamo vsem cenjenim odjemalcem, stari- in novim, da dobijo pri nas najboljši mošt iz belega grozdja. Vam tudi postrežemo z dobrim moštom. Sedaj je pravi čas, da si naročite dober mošt. Mi vam operemo vaše sode s "Steam Heat," če kupite mošt pri nas ali ne. Cene so zmerne. Se priporočamo

RUDY BOŽEGLAV

1125 EAST 60th ST.

RESNICA O ŠOLAH IN DAVKIH

Brickerjeva administracija je na defenzivi na celi fronti. Zato se je začela posluževati očitnih nerensnic glede sol in davkov, v nadi, da od- vrne pozornost od svojih tragič- nih polomij. Tukaj je resnica.

Daveyjeva ad- ministracija je dala državi Ohio takozvani School Foundation Law. Bricker, ki je bil tedaj justični tajnik, je kuhal rillec, ko se je to vršilo. Davey je odprl šole in z jamčil njih finančno varnost. Davey je za vzdržavo sol položil na stran dolocene davke, Bricker pa je te davke šolam vzel in prevrnil celotni program.

Davey je pustil v skladu javnih plačitev šolskih obveznosti. Bricker je ta denar vzel šolam in ga prene- sel v sklad splošnih dohodkov, kar je bilo absolutno nemoralno, ako- ravno zakonito.

Državna demokratska platforma pravi, da se nadležnih prodajnih davkov ne bo odpravilo, dokler se ne najde nadomestila zanje. Šole in druge državne funkcije bodo zašči- tene. Šole bodo varnejše pod Davey- em kot pod Brickerjevim finančnim žongliranjem.

Gotovi zakulisni elementi zlorab- jajo šole za nadaljevanje krivičnega prodajnega davka. Splošno se govo- ri, da je državni ravnatelj izobrazbe že izobran, ako bo Bricker zopet iz- voljen, in ta oseba, ki je uradnik Ohio Educational Association, se pu-

sit rabiti za Brickerjevo kampanjo potvarjanja in laži.

Davey je od nekdanj prijatelj šol. Njegova administracija je rešila šole v njih najhujši krizi. Ljudje, ki jim je blaginja šolstva pri srcu, to vedo in ne bodo tega nikdar pozabili.

Zapomnite si to! Država Ohio ne more obdavčiti nepremičnine brez ljudskega glasovanja. Ustava to pre- poveduje. In ljudstvo ne bo nikdar glasovalo za kaj takega.

Celo vaši lokalni uradniki ne mo- rejo obdavčiti nepremičnine več kot en dostotek od njene vrednosti, ra- zen ako za to volite. Ustava zopet prepoveduje. Nepremičnina je zašči- tena brezpogojno v ustavi — kar je popolnoma na mestu. Prečitajte člen XII. točka 2, ohijske državne ustave.

Ako vam kdo reče, da se bodo zvišali davki na hiše in druge ne- premičnine, ako se odpravi prodajni davek, povejte "nu, da je bodisi ignoranten, ali da se namenoma po- slušuje laži. Povejte mu, da naj gre in čita ustavo države Ohio.

Martin L. Davey je eden največ- jih prijateljev šolstva, ki jih je kdaj imela Ohio. Je iskren in globok pri- jatelj izobrazbe. Njegov rekord in dana beseda sta jamstvo popolne varnosti za naše šolstvo.

VOLITE ZA TEGA PREISKUŠE- NEGA PRIJATELJA ŠOL, VOLITE ZA ODKRITOST IN POSTENJE. VOLITE ZA INTELEKTUALNO DOSTOJNOST.

Volite za **Martin L. Davey** za governorja Ohio

na dan **volitev, v torek 5. nov.**

Demokratski državni izvršni odbor J. B. Freer Bittinger, predsednik Neil House, Columbus, O.

DAVEY NA RADIU v ponedeljek zvečer ob 7:15 — po celi državi

ENGLISH SECTION

Collinwood Chatter

By Yehoodi

Gadabouts from Getabouts

By Gab and Give
Once upon a time,
I made a little rhyme,
About a little dog
Who turned into a frog;
Who turned into a mouse
And crept into a house,
And ran and ran and ran
From a great big man,
Who chased and chased
and chased
Until he was disgraced—
And then the little mouse,
Turned into a louse—
Confidentially this rhyme
is a little louse-y!

Ah, sweet, sweet, sweet, — oh mush! Cupid certainly was shooting arrows left and right at the dance held by the Utopians at the Slovene Workmen's Home, Saturday, October 19th.

Music was played by Louis Trebar and his orchestra. As we went about gathering gossip from the four corners of the hall we noticed Mary Sever having a grand time. Keep it up, Mary! With her were her pals Ann and Pearl... Pitchin' woo were Jo Kovic and her steady... Saw Stan Strelaker from Euclid way with his steady... Ed Glicker, our Collinwood football star... A song was dedicated by the orchestra to the lady who wore a stunning red velvet dress. Valeria Artel celebrated her birth- day Saturday... Joe Lapinas was there and say, can he dance, wow!... Al Hribar seen... Fred Basher was there also having himself a time!

In reference to the column written by E. & E. Inc. If you have any criticism or complaint kindly see the editor of the Enakopravnost. Please, don't take up space in your column to criticize ours, as there are unlimited subjects which our readers would rather read about... In answer to your other question we do not intend to abnegate any information we have written thus far... Thank you, much obliged.

Naprodaj

Proda se 1937 Buick coupe s radio in heater; dober kup. — Vpraša se na 7900 St. Clair Ave. drugo nadstropje, suite 1.



Preiškušena zdravila proti glavobolu

Hank's Headache Tabs

1. Ustavi glavobol
2. Uredi želodec
3. Ojači živce
4. Odpomoč ženskemu zdravju

CENA 50c

MANDEL DRUG SLOVENSKA LEKARNA

15702 Waterloo Rd. Pošljamo po pošti

The Sidewalks of Cleveland

(Continued from page 4.)

of his recent break-up with girl friend from out Euclid way. But that didn't stop him from having a good time, I noticed. Said he, "There are plenty of other girls in the sea!" We-l-l-l, I dunno about that but I do know that there certainly are a lot of pretty girls out here, including Milly, Frank... A swell crowd at- tended the football game last Saturday night, with the major- ity of them wearing chrys- chrysan - chrysantha - aw! slucks you know what I mean — mums! Don't think it wasn't cold either! Wow! two blankets isn't nothing on these cold and dreary nights! What's that you say? Bring a heater along? Well, that isn't a bad idea if you have one handy. Hip knit hooray! Some of the Slovene girls have threatened to come to the games with their needles! Sounds like an emer- gency squad for torn sweaters or somethin'!... I lamp in the papers that the SNPJ Lodge Comrades are having a large blow-out for Spooks day (oops! I mean Hallowe'en night) so ye's dance folks — ye's dance!... What certain male, in a shrewd discussion of the oppo- site sex, admitted, among other sundry confessions, that he never in his life (even though he is now 24) rode a girl home from a dance or party, or in- dulgued in the old-fashioned art of osculating unless to be "a good sport"? A dictionary will aid further in depicting his in- experience... Well, I'll be sign- ing off for now but I'll be see- ing you (no, I'm not an under- cover Yehoodi) and I do mean YOU.

News About Town

(Continued from page 4)

ers... The music of Frank Yan- kovich also attracted many peo- ple.

Places of interest: Tonight the Waterloo Grove W. C. 110 will hold their "Hallowe'en Dance" at the Slovene Work- men's Home on Waterloo Road. Music will be furnished by the Vadnal orchestra. Same eve- ning, the St. Vitus SWU No. 25 are sponsoring a dance at the Twi-Light Ballroom with music to Johnny Pecon's or- chestra...

For future affairs: November 2nd is the "Hobo Dance" to be presented by Strugglers' Lodge at S. W. H., with music by Johnny Pecon's orchestra... Next day, November 3rd, many are expected to attend Jadran's concert, to be held at S. W. H. While the 16th of November, St. John's No. 71 will also spon- sor a dance at the Slovene Home on Holmes Avenue, with music to Frank Yankovich's orches- tra. The affair will call for the 35th anniversary of this lodge of SSCU.

Representatives and members of SSCU are cordially invited to attend the Ohio SSCU Feder- ation meeting at S. N. H., 65th and St. Clair, on Sunday morn- ing, at 10 a. m., November 3rd.

Adria singing club will pre- sent their Fall Concert and Dance on Saturday, November 9th, at the Slovene Society Home on Recher Avenue. Con- cert will begin at 7:30 p. m. Admission is 40 cents. After the concert there will be dan- cing to Mickey Ryanee and his orchestra until 1 a. m. for ad- mission price of 25c.

This Sunday Mickey Ryanee and his orchestra will also swing out there tunes at the St. Christine Church when they play after the Variety Show, to be presented by the church choir.

The best and prettiest box of candy you have, please, and wrap it up in white paper with a pink ribbon tied on it. It's for my girl. That's what we heard at all the candy stores Sat. Well, sweetest day will be sweetest day and that it was.

Olga Trepal of 809 E. 154th St., has undergone an appendix operation this last week at the Glenville Hospital. And I am glad to say she is doing well. Make it a speedy recovery, Ol- ga.

Dance Tonight

The Slov. Co-Op Stores Din- ner and Dance held on Holmes Ave. Music by the Malovasic orchestra.

The Waterloo Grove W. C. 110 dance held on Waterloo Rd. Music by the Vadnal's.

The Hallowe'en Candle-lite Dance, sponsored by the S. W. U. No. 25, at the Twilight Ball- room. Johnny Pecon's orchestra is furnishing the music.

Other dance reminders: Nov. 2nd, Strugglers' SNPJ Hobo Dance will be held on Wa- terloo Road. Johnny Pecon's orchestra.

Nov. 9th, "Barnyard Swing" at Twilight Ballroom. Square dances will be the main attrac- tion besides jitterbugging and smooth waltzes. Lou Trebar will pour out the music.

Anne Skully and Louie Stru- na were married last Sat. at St. Christine's Church at 9 a. m. They will make their home with his parents in Euclid, Ohio.

The class of '37 of St. Mary's school is holding a reunion Nov. 7. It is to be held in the school portable.

There is to be a Golden Wed- ding Party held at the Carter's Rainbow Room, if any of our folks that are married 50 years or more are interested, they may attend. The admission is free. There will be music, sou- venirs, vaudeville acts and food.

The dance last Sat. drew the same gay crowd as usual. Ex- cepting for a few strange faces here and there, such as Joe Savarino and Mike Gerl... Bob Greenwald seen not with Steve Tumby but with Jo Kravell. Sisters Molly and Jo Ann en- joying themselves as usual... Andy Bohine dancing quite a few polkas, something rare... Eddie Planisek and Millie Assog dropping in for a few minutes, and Frank Kurnik making sure not to miss a single dance.

Could you beat that Colonna, my manager, said I'm a sax player in the Tavarish one man band. Who ever and wherever that is. Where will I be next? One never knows.

Dance Every Friday at S. N. Home

Every Friday is dance night at the Slovene National Home, 6417 St. Clair Ave., with the danceable styles of Cleveland's most popular orchestras.

The Belleire Club, sponsors of these Bandwagon Dances will feature a new band every week including all your local favor- ites such as Johnny Pecon, Lou Trebar, Frank Yankovic and Mickey Ryanee.

In connection with these Fri- day Nite Dances, the Belleire Club will award beautiful tro- phies to the local board men- tioned above judged most popu- lar by the dancing patrons at the fifth Friday Nite Dance. The trophies will be awarded at the conclusion of the sixth dance at which time presentation will be made by that genial host of the Alpine Village, Herman Pirsch- ner. A sustaining 25 cent ad- mission price will be charged thru- out the dances. Make it a Friday Nite habit and look for the sign outside the auditorium for the change in bands. November 1, music by Frank Yankovic.

MOŠT! SODI!
Pričeli smo prešati grozdje. Postregli vam bomo s finim moštom kot prejšna leta. Se toplo priporo- čamo starim in novim odjemalcem za naro- čilo mošta. Pri nas dobite tudi dobre so- de. V zalogi imamo tudi staro vino.
J. SMOLE JR.
112 Glass Ave. zadej

A. Malnar
Cement Work
1001 E. 74 St.
ENdicott 4371

Stanovanje v najem
Odda se v najem stanovanje v bližini Fisher Body tovarne, obstoječe iz 5 sob, spodaj, ko- palnica, furnez in druge udob- nosti. Vpraša se na 876 East 137th St.

Grozdje - mošt - sodi
CRNI MOŠT sod — \$12.00
BEL sod — \$17.50
1/2 CRNO-1/2 BELO sod — 15.00
CONCORD GROZDJE, tona — 29.00
BELO GROZDJE, tona — 50.00
Sodi od 1.15 naprej
TED MANDEL
20171 Nicholas Ave.
KENmore 1241 J.

HRANILNE VLOGE



TEKOČE OBRESTI PO 3%
ST. CLAIR SAVINGS & LOAN CO.
6235 ST. CLAIR AVENUE

HAIR-BREADTH HARRY



A WORD TO OUR CONTRIBUTORS

This page is glad of having many active co-workers among the young people of this community. It is their page. And it intends to remain their page.

In our constant endeavor to present as true and accurate a picture of the many interests and activities that make the community's wheels go around as is physically possible, their loyal aid is of inestimable value. We appreciate this aid and hope that it will be always coming to us. Without this co-operation, the English section of Enakopravnost would not be what it is — a common meeting ground for all who contribute to the progress of the community by serving as voluntary chroniclers of events that take place in it as "time marches on."

But there are a few things which we would like to call to the attention of our contributors. This we wish to do, not in a disparaging mood or with the intention of criticizing anybody in particular, but merely to make the services of this page as effective as possible.

Lately, a gratifying increase in the numbers of contributors has occurred. Needless to say, we heartily welcome their help and co-operation. We hope everyone of them continues with the good work begun. But, as was to be expected, with this increase in contributed reports and articles, time and again we noticed that the same events are being covered by several contributors. In other words, there is too much duplication.

Now, essentially there is nothing wrong with a complete and thorough coverage of events and occurrences in the community, and we are glad to give space to all doings, with due regard to their importance in the general scheme of things. But evidently, no useful purpose is served if the same event is reported by two or more contributors in a practically identical way. In such cases, the editor is compelled to give preference to material that comes first or best answers the purpose.

May we offer a few suggestions on how to prevent duplication? Our advice to contributors is to watch carefully the columns of the page and to try to report some phase in the life of the community that is overlooked by others, or better still, try to cover current events from some new and so far unexplored angle. Collaboration of several persons who happen to be interested in the same group, lodge or club is also advisable.

We hope these lines will be accepted in the spirit in which they are written — to make you conscious of our concern to offer this community an English section that will be a true reflection of its life and a constructive force in its development.

Here Comes the Bride . . .

Today at 8 p. m. Miss Justine Misley of Chardon, Ohio, daughter of Mrs. Frances Misley, became the bride of Anthony Skok, son of Mr. and Mrs. Anthony Skok, 820 E. 239th St., Euclid, Ohio. The marriage took place in St. Mary's Church in Chardon, Ohio. Miss Olga Misley, sister of the bride, was maid of honor, Misses Rose Skok and Antoinette Skok, sister of the groom, were bridesmaids, Ann Sherry and Diane Wetstein were flower girls, John Skveric and Teddy Lisjak were ushers, and Al Koren was best man. In the evening a reception will be held in Slovene National Home on St. Clair Ave. The couple will make their home at 830 E. 239 St.

Hallowe'en Dance in Euclid Slovene Hall

A Hallowe'en dance is to be held tonight in Slovene Societies' Home on Recher Ave., sponsored by Modern Knights, the only English-speaking lodge of SDZ in Euclid. Music will be by Mildred Abel's Rhythm Queens, a popular girls' orchestra. Admission 30c, and according to the committee, you won't regret it.

The officers in charge of the affair are the following: President Andrew Gerl, Vice-president Albert Koller, Treasurer Mrs. Sophie Korencic, Secretary Miss Florence Bricel, Recording Secretary Miss Mary Uleplic.

BEROS STUDIO

FOR FINE PHOTOGRAPHS

6116 ST. CLAIR AVE.

New, Modern Spacious Every convenience — Personal Attention — Call up for your wedding appointment today. Phone ENd. 0670

20c WITH THIS AD **20c**
DANCE EVERY THURSDAY
 2 ORCHESTRAS
TWILIGHT BALLROOM
 J. Pecon — Lou Trebar
20c WITH THIS AD **20c**

New Singing Club on Holmes Ave.

Hear ye! Hear ye! Are you a soprano, tenor, alto or bass? Do you like to sing? If so my article may interest you.

You have probably heard of the Holmes Ave. Singing Club "Soča." It was formed about a month ago. It is directed by the well known singing teacher, Louis Seme.

We are cordially inviting all singers 16 years of age and over to join our club. Bring along your friends and you will all enjoy yourselves, I'm sure.

The rehearsals are held every Friday at seven o'clock. We are urging you all who can, join us this Friday so we can start planning our activities. There are many "gossip columns" personalities already in the club, so here's your opportunity to meet some of them.

Here's hoping I see many new faces and until Friday, "adieu."
 —Mary V.

Not Too Late To Register For Selective Service

Men between 21 and 36 who failed to register for possible military service on October 16 will not be punished if they voluntarily report to a local board before numbers are publicly drawn in Washington to determine the order in which men will be called to service. An order directing local boards not to classify such men as delinquents was issued by Clarence A. Dykstra immediately after he was sworn in as National Selective Service Director on October 17.

It is expected that the numbers will be drawn between October 25 and November 2. Any man, whether citizen or alien, who fails to register by then will be liable to imprisonment for five years, a fine of \$10,000, or both.

ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue
 Henderson 5311 - 5312

ENGLISH SECTION

Carries All Official News of Inter-Lodge League

OCTOBER 26, 1940.

Louis Adamic's New Book, "From Many Lands," Praised by Literary Critics

The latest book by Louis Adamic, our famous countryman, is receiving high praise by literary critics in the daily press. Richard Peters, book reporter of The Cleveland Press, calls it a "challenging in important book," and then continues:

"His story is the coming and the meeting on this continent, in an amazingly brief time, of a variety of peoples of different heritage and different cultures. And his deep concern is prejudice in America, the dangerous intolerance that fosters exactly the sort of disunity and mistrust that Hitler wants."

"The American Dream is a lovely thing," he says, "but to keep it alive, to keep it from turning into a nightmare, every once in a while we've got to wake up."

"Principally the book is a series of biographies, each beautifully told, of immigrants and their children and of the promise and the confusion they found here. Within our American borders are tens of millions of people who carry within them, whether they know it or not, many of the things we bemoan losing—many of the things that were lost in Europe long before the Second World War began—began, in part, because they were lost in Europe, Mr. Adamic writes.

"We need not lose them. They were brought here by the waves of our immigration. They are still here. We need to cease eyeing one another uneasily and take a positive approach to meeting on common ground."

"We need to take stock of our resources, embark upon self-discovery, self-appraisal and self-criticism, and come into our rich and varied cultural heritage of democracy and the arts, of courageous and co-operative living."

"These paragraphs are from the introduction; then comes the first biography, 'The Man in a Quandary.' It's the story of a noted Jewish physician and his sensitive, tragic battle against anti-Semitism. Mr. Adamic feels that anti-Semitism is merely a symptom of the American and general human problem which this book discusses. 'The biographies that follow—of a grand old Croatian woman, a Czech couple, Finnish-Americans, some Florida

Greeks, an inspiring Armenian family, and old Slovene who never understood citizenship, and a community of Hollanders—are told with the delightful simplicity, a virtual absence of style, of most of Mr. Adamic's writing.

"Two of his characters are Clevelanders. One is Armen H. Tasjian, distinguished architect, consulting engineer and inventor, who escaped from his "rich and terrible background" in Armenia when he was 24.

"And the other is Anton Kmet of 6208 Schade avenue, 'the old alien by the window,' a Slovene-born steel worker whose direct and simple code kept him from citizenship when a ward heeler wanted to tell him how to vote.

"The life of 'a young American with a Japanese face' comes next, an effective but apparently hopeless account which shows the futility of another but less familiar problem. There is also the story of intermarriage of a Mexican and an old-stock American girl, followed by a number of shorter letters from people all over the United States.

"This book is the first of a series of independent volumes to be called 'The Nation of Nations' series. Helping Mr. Adamic in its preparation were a Carnegie Foundation grant and hundreds of Americans of all backgrounds whom he spoke or communicated by letter."

Equally flattering are the reviews published in the New York Times, N. Y. Herald-Tribune, Philadelphia Inquirer and many other papers, from which we'll quote next week. The book is published by Harper's at \$3.50. It contains many beautiful illustrations and may be purchased in the Enakopravnost office.

Engagement Announced
 Mr. and Mrs. John Tavcar of 903 E. 73rd St. have announced the engagement of their daughter, Pauline, to Matt Debevec, son of Mr. and Mrs. M. Debevec of 1110 E. 72nd St. Miss Tavcar is an active Ivan Cankar Dramatic Society member and secretary of Red Jacket drill team of the Maccabees, while Matt, a linotype man on this paper, is president of SSPZ Spartans and also an active member of Cankar dramatic group.

IN VIOLIN RECITAL



Vlado Kolitsch, famous Croatian violinist, who will make his first Cleveland appearance in a recital in Slovene National Home auditorium Wednesday evening, November 6.

Jadran's Fall Concert

Just a few words reminding you not to forget Jadran's fall concert to be held Sunday, Nov. 3rd, at Workmen's Home on Waterloo Road. Admission is 50 cents for both the concert and dancing. Dancing alone is 25 cents. Music will be furnished by the ever popular Vadal Orchestra. Members of the club are all anxious to see you there, for they are working very hard to make your afternoon an enjoyable one. Hope to see you there.

— A Member.

Loyalites Bowling News

Had the pleasure of meeting and bowling with the Loyalites' girl teams last Sunday at the new Forest Hills Recreation Alleys. Team No. 1 took three games from team No. 2. Better luck next Sunday, team No. 2! They plan to reserve alleys in the new East 185th Recreational Center, which is easily accessible to the majority of the girls.

The girls want to thank the Home Equipment Sales Co. (Frank Perme and Red Prusnick) for the beautiful radio. It is up to us to remember them when we need anything in the home equipment line.

Don't forget, everybody, to get your tickets from the girls. Some lucky person will get the radio at the Loyalites' Christmas Dance, Dec. 25, 1940, at the Slovene Home on Homes.

As a last reminder, we will bowl at the E. 185th Alleys tomorrow at 2 p. m.

One More Show

On Wednesday, October 30th, at 8 p. m. there will be another all-color moving picture show by Anton Grdina. These pictures will show the parades of the S. Z. Z. groups in connection with the blessing of lodge banners in Collinwood and Newburgh, recently. Another film the contents of which are not known will also be shown. The pictures should be interesting to all the participants of the parades as well as to their friends and relatives. The proceeds of the showing will be used for a worthy cause. And to top a night of interesting pictures, Mr. Grdina has another film the title of which he keeps secret. The pictures will be shown in St. Vitus School Hall. — Committee.

Maccabees' Masquerade

The time of the year has rolled around again for Carniola Tent, 1288 The Maccabees, to hold their annual masquerade dance. It is being held tonight at 8 p. m. in the Slovene National Home, 6417 St. Clair Ave. Music is by Sunny Ray and his orchestra.

Cash prizes will be given for the persons wearing the funniest and most beautiful costumes.

We cordially invite you to attend our gala affair, for we know that you are going to have a good time.—Committee.

Engagement

Mr. and Mrs. Anton Yuretic, 1378 E. 52nd St., are announcing the engagement of their daughter, Irma, to Victor Gruden, son of Mr. and Mrs. Gruden, 15107 Hale Ave.

Latest and Most Complete Selection

Victor Red Seal — Columbia — Decca — Bluebird — Okch. Popular — Slovenian — Serbo — Croatian Records
 Musical Instrument Strings, Reeds and Supplies
 Expert Repairing on all makes Accordions

ANTON MERVAR & SON
 6919 Ct. Clair Avenue — ENdicott 3628

EVENTS OF CULTURAL SIGNIFICANCE ARE BEING PLANNED

Singing of "Oratorio Assumptio," Concert by Celebrated Violinist, and Prusheck Memorial Exhibition Will Attract Lovers of Arts

Three events of a great deal more than average cultural importance will attract the attention of lovers of arts in Slovene community of Cleveland within the next few weeks. And a really rich banquet is being prepared for them, extraordinary and varied enough to tempt the palate of the most fastidious.

Giving them in the order in which they will take place, they are: The singing of "Oratorio Assumptio" by Glasbena Matica chorus Sunday, November 3; concert by Vlado Kolitsch, celebrated Croatian violinist, Wednesday, November 6, and a memorial exhibition of paintings by H. Gregory Prusheck, noted Slovene artist who died several months ago, from November 9 to November 17.

The scene of all three events will be the Slovene National Home on St. Clair Ave.

This will be the first time "Oratorio Assumptio" will be given in America. Its creator, Hugolin Sattner, is one of the most important Slovene composers. The Oratorio was a tremendous success when it was first given in Ljubljana. It offers great opportunity for display of vocal ability both for soloists and the chorus. The performance will begin at 3 p. m. and will be directed by Anton Subelj.

Vlado Kolitsch, judging by what critics said about him when he appeared on the concert stages of the great musical centers of the world, is an artist of first magnitude. One of them expressed the opinion that, "never since Kreiser have we witnessed such playing," while another musical commentator upon hearing Kolitsch play the Mozart Concerto in D, wrote that the artist "brought back the days of Mozart the Master Melodist." What more could be said?

Tickets for Oratorio Assumptio performance and for Kolitsch concert are on sale at Makovec confectionery in S. N. Home.

The Prusheck memorial exhibition will offer the public a rare, and probably the last, opportunity to view the works of the great Slovene-American artist. Several hundred paintings will be shown, majority of which have never been exhibited in public.

During the nine days while the exhibition will be open various choruses and soloists will entertain visitors. The board of directors of the Slovene National Home, through its cultural committee, is sponsoring the memorial exhibition.

News About Town

By Elsie M. Desmond

The Statuettes Club of Collinwood district is celebrating on the 16th of November with a Second Anniversary Dance at the Slovene Workmen's Home on Waterloo Road. For the evening there will be dancing to the Vadal's orchestra. Admission to the dance will be 30c. If you come to the dance, you'll be guaranteed a grand time. Souvenirs will be given away and all these gossip reporters will be present too. Will you come? Hope to see you there for another grand time with all the Statuettes and their friends. Officers of the club are: Ann Urbas, president; Stan Slejko, vice-president; Edith Coff, secretary; Miss Merhar, treasurer, and yours truly as their reporter. Don't forget the date, Saturday, November 16th, for a grand time.

Reports of the operetta, "Chonita" presented by singing club Sloga, were grand. Congratulations to all the performers. (Continued on page 3)

Community Welfare Dinner Tonight

Tonight the Community Welfare Club will serve a "Chicken on-the-Rough-Dinner" in Knaus' Hall, 62nd and St. Clair Ave. Public is invited to attend. — Dancing will follow the dinner.

BUKOVNIK'S

Photographic Studio

722 EAST 185TH ST.

Kenmore 1166



FOR SALE

Good A-1 condition ranges
 Washing Machines
 Radios
 Fully automatic electrical range
 INQUIRE AT
 819 East 185th St.

ANNOUNCING THE REMOVAL OF SKOK'S BEAUTY SHOP

from 6420 St. Clair Ave.
 to 6917 St. Clair Ave.

All work done by expert operators in all branches of beauty culture. We hope to be of some service to you in the near future.

SKOK'S BEAUTY SHOP

6917 ST. CLAIR AVENUE
 Henderson 6830